

# РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ



Вертикальный  
беспроводной пылесос 2 в 1  
**JH-VS126**



**Уважаемый покупатель!**

Благодарим Вас за выбор продукции, выпускаемой под торговой маркой **JVC**.

Мы рады предложить вам изделия, разработанные и изготовленные в соответствии с высокими требованиями к качеству, функциональности и дизайну. Мы уверены, что вы будете довольны приобретением изделия нашей фирмы.

Перед началом эксплуатации прибора внимательно прочитайте данное руководство, в котором содержится важная информация, касающаяся вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию прибора и уходу за ним.

Позаботьтесь о сохранности настоящего Руководства, используйте его в качестве справочного материала при дальнейшем использовании прибора.

**СОДЕРЖАНИЕ**

НАЗНАЧЕНИЕ .....	4
МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ И БЕЗОПАСНОСТИ.....	4
УСТРОЙСТВО ПЫЛЕСОСА И КОМПЛЕКТАЦИЯ.....	6
СБОРКА И РАЗБОРКА ПЫЛЕСОСА.....	6
ВЫБОР НАСАДКИ.....	7
НАСТЕННОЕ КРЕПЛЕНИЕ .....	7
ЗАРЯДКА БАТАРЕИ.....	8
ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПЫЛЕСОСА.....	8
ЧИСТКА И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ.....	9
УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ .....	10
ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ .....	13
БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ .....	13
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ .....	13
ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАТЕ СООТВЕТСТВИЯ .....	14
СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ .....	14

**ПРИМЕЧАНИЕ:**

*Все изображения в данном руководстве приведены в качестве примеров, реальное изделие может отличаться от изображения.*

## НАЗНАЧЕНИЕ

Пылесос предназначен для сухой уборки пыли и мелкого мусора с полов, мебели, ковров, занавесок и других поверхностей за счёт всасывания потоком воздуха. Пыль и загрязнения накапливаются в пылесборнике, из которого они должны регулярно удаляться.

Пылесос разработан исключительно для бытового применения внутри помещений и должен быть использован строго по назначению. Пылесос **не предназначен** для промышленного и коммерческого использования.

## МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ И БЕЗОПАСНОСТИ

Перед началом эксплуатации внимательно ознакомьтесь с изложенными здесь мерами безопасности и предосторожности и строго придерживайтесь их во время использования прибора.

- Упаковочный материал, например полиэтиленовые пакеты, следует хранить в недоступном для детей месте.
- Перед подключением зарядного устройства к электросети, убедитесь в том, что напряжение, указанное на маркировке зарядного устройства, соответствует напряжению электросети.
- Зарядка встроенной батареи может осуществляться исключительно с помощью зарядного устройства, поставляемого в комплекте.
- Зарядное устройство должно использоваться исключительно для зарядки батареи этой модели пылесоса.
- Перед первым использованием или после длительного перерыва в эксплуатации пылесоса полностью зарядите батарею пылесоса.
- При отключении зарядного устройства от розетки не тяните за провод, беритесь за корпус зарядного устройства.


Не прикасайтесь пальцами к вилке зарядного устройства.


- Запрещается использовать прибор или зарядное устройство при наличии повреждений.
- Если устройство не работает как следует, если оно повреждено, влажное или упало в воду, если есть запах гари, дыма, не используйте его. Обратитесь в авторизованный сервисный центр для проверки и ремонта.
- Запрещается эксплуатировать пылесос или заряжать батарею на улице.
- Во избежание поражения электрическим током запрещается заряжать прибор в помещениях с высокой влажностью (например, в ванной комнате, в сырых подвальных помещениях), в непосредственной близости от душа, ванны, умывальника, кухонной раковины, бассейна, других емкостей с водой или источников влаги.
- Запрещается подвергать пылесос воздействию влаги. Запрещается погружать пылесос или зарядное устройство в воду или другую жидкость. Запрещается разбрызгивать на пылесос воду или другие жидкости.
- Запрещается прикасаться к пылесосу, подключенному к электросети, мокрыми руками.
- Запрещается использовать пылесос в условиях повышенной влажности.
- Если вы уходите из дома, отключите пылесос от электросети.
- Если насадка, удлинительная трубка или всасывающее отверстие пылесоса засорились, немедленно выключите пылесос и устранили засор, после этого можете снова включить пылесос.
- Во время сборки, разборки, смены насадок следует выключать пылесос и отсоединять его от электросети.
- Перемещайте пылесос, удерживая его за ручку. Не поднимайте его, взявшись за насадку, это может привести к падению и повреждению пылесоса.





Во время эксплуатации пылесоса не приближайте пальцы, волосы, одежду к всасывающим отверстиям или движущимся частям пылесоса. Запрещается направлять телескопическую трубку или насадку на глаза, уши или в рот.

Запрещается убирать с помощью пылесоса:

–  острые предметы, осколки стекла, иголки, канцелярские кнопки, скрепки и т.п.;

–  крупные предметы;

–  воду и другие жидкости;

–  горящие спички, тлеющие угольки, непотушенные окурки, горящий или тлеющий мусор, золу и т.п.;

– химические вещества, порошки (в т.ч. муку, крахмал и т.п.), асбест, цемент, гипс и другие мелкодисперсные вещества;

– краситель, используемый в принтерах или копировальных машинах;

– ядовитые, агрессивные, разъедающие, взрывоопасные, воспламеняющиеся вещества. Не пользуйтесь пылесосом в местах, где могут находиться такие жидкости или их пары.

Не используйте устройство в местах вероятной утечки горючих газов или при обнаружении запаха газа.



Запрещается подвергать пылесос воздействию высоких температур или огня.



Не оставляйте прибор вблизи нагревательных приборов, печей, источников открытого огня и т.п.

Используйте пылесос только для домашней уборки при температуре от 0°C до +40°C.

• Заряжайте батарею пылесоса при температуре не ниже +5°C и не выше +35°C.

• Если вы длительное время не пользуетесь пылесосом, заряжайте батарею не реже одного раза в три месяца.

• Запрещается эксплуатировать пылесос без фильтров или без ролика внутри насадки-щетке.

• Запрещается перекрывать вентиляционные отверстия пылесоса, в противном случае возможен перегрев внутренних компонентов прибора и выход его из строя.

• Никогда не оставляйте включенный пылесос без присмотра.

• Не разрешайте детям играть с прибором. Храните пылесос в недоступном для детей месте.

• Запрещается использовать абразивные чистящие средства или агрессивные химические растворители для очистки пылесоса.

• Запрещается использовать аккумуляторную батарею пылесоса в других устройствах и приборах.

• Запрещается заряжать аккумуляторную батарею слишком долго.

• В экстремальных ситуациях возможна утечка электролита из батареи пылесоса. Запрещается прикасаться к электролиту руками. Если электролит попал на кожу или в глаза, немедленно промойте их водой и обратитесь к врачу. При утечке электролита в воздух могут выделяться вещества, раздражающие органы дыхания, поэтому следует немедленно хорошо проветрить помещение, а затем в перчатках вынести батарею и утилизировать в соответствии с местными правилами.

• Запрещается соединять между собой контакты батареи, это может привести к выходу ее из строя или к возгоранию.

• Во время хранения батарейный блок следует располагать на расстоянии

от металлических предметов (канцелярских скрепок, монет, ключей и т.п.), которые могут соединить контакты батареи между собой.

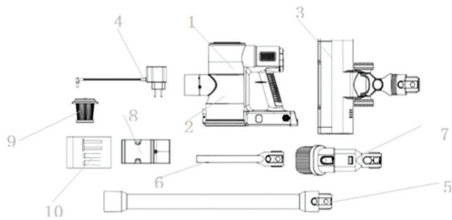
- Запрещается бросать в огонь или нагревать аккумуляторную батарею пылесоса, это может привести к ее возгоранию или взрыву.
- Запрещается разбирать, вносить изменения в конструкцию или ремонтировать прибор самостоятельно.
- Запрещается использование каких-либо аксессуаров, кроме рекомендованных производителем.
- При возникновении неисправностей обращайтесь в авторизованные сервисные центры. Неквалифицированный ремонт может стать причиной несчастного случая или травмы пользователя, а кроме того приводит к лишению вас права на гарантийное обслуживание.
- Данный пылесос не предназначен для использования людьми с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями, в т. ч. маленькими детьми, а также людьми с недостаточными знаниями и опытом эксплуатации электроприборов, если им не были даны достаточные разъяснения и за ними не присматривают лица, ответственные за их безопасность

**Несоблюдение перечисленных требований по эксплуатации и хранению лишает вас права на гарантийное обслуживание.**

**Производитель не несет ответственность за повреждения или ущерб, которые возникли в результате неправильной эксплуатации пылесоса, использования его не по назначению и в случае нарушения изложенных здесь мер безопасности и предосторожности.**

## УСТРОЙСТВО ПЫЛЕСОСА И КОМПЛЕКТАЦИЯ

Откройте коробку и убедитесь, что все комплектующие имеются в наличии в исправном состоянии:



1. Корпус с двигателем
2. Контейнер для сбора пыли
3. Насадка-щетка для уборки пола и ковров
4. Адаптер питания
5. Удлинительная трубка
6. Узкая насадка для уборки труднодоступных мест
7. Малая комбинированная насадка-щетка 2-в-1
8. Настенное крепление
9. HEPA-фильтр (крепится в контейнере для сбора пыли)
10. Винты для фиксации настенного крепления

## СБОРКА И РАЗБОРКА ПЫЛЕСОСА



### Установка и снятие удлинительной трубки

Чтобы установить удлинительную трубку, выровняйте ее присоединительный конец относительно воздухозаборной трубки пылесоса и прижмите до щелчка.

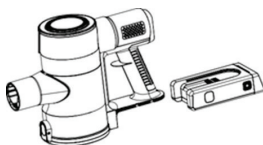
Чтобы снять удлинительную трубку, нажмите на кнопку снятия удлинительной трубки и отсоедините трубку.

### Установка и снятие насадки-щеткой для уборки пола и ковров

Выровняйте насадку-щетку относительно удлинительной трубки и прижмите до щелчка.

Чтобы снять насадку-щетку, нажмите на кнопку снятия насадки-щеткой и отсоедините ее от трубки.

### Установка и снятие батарейного блока



Вставьте батарейный блок в посадочное место на корпусе пылесоса и прижмите до фиксации.



Чтобы отсоединить батарейный блок, нажмите на кнопку снятия батарейного блока и извлеките батарейный блок.

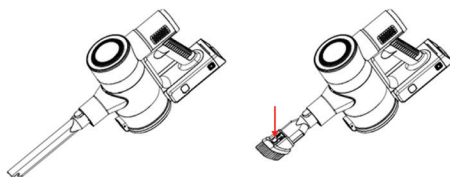
### ВЫБОР НАСАДКИ

Пылесос с моторизированной насадкой-щеткой следует использовать для уборки твердых напольных покрытий и ковров.

Используйте узкую насадку для уборки углов, батарей, узких пространств между мебелью и стенами и других труднодоступных мест.

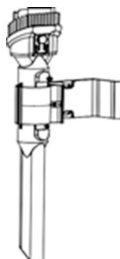
Используйте малую насадку комбинированную щетку для очистки портьер, занавесок, торшеров, книжных полок и т.п. Щетина выдвигается и задвигается

с помощью рычажка (показан стрелкой на рисунке).



Узкую насадку и комбинированную насадку можно закрепить на удлинительной трубке или непосредственно на пылесосе без использования удлинительной трубки.

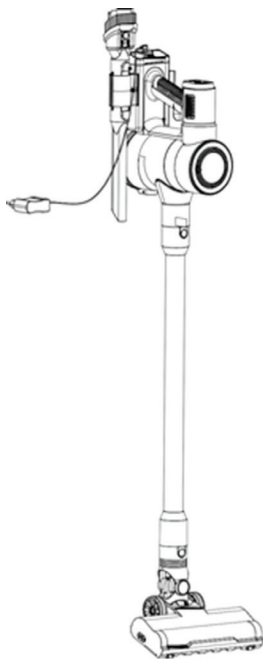
### НАСТЕННОЕ КРЕПЛЕНИЕ



Настенное крепление позволяет устанавливать пылесос на хранение в вертикальном положении. Рекомендуется устанавливать настенное крепление в непосредственной близости от электрической розетки, чтобы можно было заряжать батарею пылесоса во время хранения. Зафиксируйте крепление на стене с помощью винтов, поставляемых в комплекте.

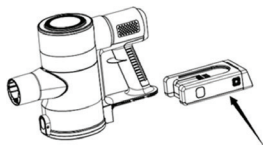
## ЗАРЯДКА БАТАРЕИ

Перед первым использованием следует полностью зарядить батарею.



Подключите штекер зарядного устройства питания к разъему батарейного блока. Вилку зарядного устройства подключите к электрической розетке.

Во время зарядки батареи текущий уровень зарядки батарейного блока отображается с помощью индикатора зарядки на пылесосе. Уровень зарядки отображается от 1% до 100%.



Вы также можете заряжать батарейный блок, сняв его с пылесоса. В этом случае во время зарядки батареи индикатор на батарее будет мигать белым, а когда

батарея полностью зарядится, индикатор станет гореть белым постоянно.

### ПРИМЕЧАНИЕ:

Во время зарядки батареи корпус батарейного блока и зарядное устройство могут заметно нагреваться. Это нормально и не является неисправностью.

Когда батарея полностью зарядится, отсоедините зарядное устройство от розетки и от пылесоса.

### ВНИМАНИЕ:

Запрещается использование для зарядки батареи какого-либо другого зарядного устройства, кроме входящего в комплект поставки.

Для увеличения ресурса батареи рекомендуется первые три раза заряжать ее полностью.

Запрещается заряжать батарею слишком долго, это может привести к ее повреждению.

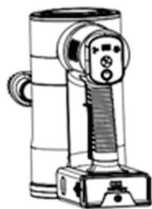
Заряжайте батарею пылесоса после каждого использования.

Не допускайте полного разряда батареи.

Если пылесос не используется, для prolongации срока службы батареи ее следует заряжать каждые 3 месяца.

## ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПЫЛЕСОСА

Перед началом использования зарядите встроенную батарею пылесоса и отсоедините пылесос от электросети. Если батарея разряжена или уровень заряда слишком низкий, пылесос не будет работать. Убедитесь, что пылесос полностью собран и установлена подходящая насадка.



Нажмите кнопку включения/выключения пылесоса, чтобы его включить.

Кнопками регулировки мощности вы можете выбрать высокую или низкую мощность всасывания. Учитывайте, что при работе на высокой мощности батареи пылесоса разряжается быстрее.

По окончании уборки выключите пылесос кнопкой включения/выключения.

#### **ВНИМАНИЕ:**

*Во время уборки следите, чтобы ничто не блокировало свободное поступление воздуха в воздухозаборное отверстие, в противном случае возможен перегрев двигателя и выход из строя пылесоса. При возникновении засора немедленно выключите пылесос, устраните засор, и только после этого можете продолжить уборку.*

## **ЧИСТКА И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ**

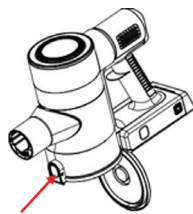
### **Очистка корпуса**

Перед очисткой пылесоса выключите и отсоедините его от электросети.

Протирайте поверхности пылесоса слегка влажной тканью с применением мягкого моющего средства.

### **Опорожнение контейнера для сбора пыли**

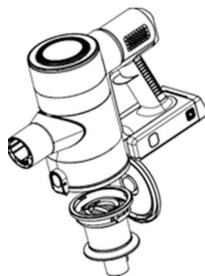
Для обеспечения эффективной работы пылесоса опорожняйте контейнер для сбора пыли после каждого использования. Не допускайте его переполнения.



Отсоедините удлинительную трубку. Расположите пылесос над мусорным ведром и нажмите на кнопку открытия контейнера. Вытряхните пыль и прочий мусор в ведро, затем закройте крышку контейнера.

### **Очистка контейнера для сбора пыли и фильтров**

Нажмите на кнопку открытия контейнера для сбора пыли.



Извлеките из контейнера фильтры, выкрутив их.



Извлеките HEPA-фильтр из металлического фильтра-держателя, выкрутив HEPA-фильтр.

Проведите очистку фильтра-держателя и HEPA-фильтра. Фильтры можно мыть прохладной водой. После промывки дайте фильтрам полностью высохнуть естественным способом в течение минимум 24 часов.

Установите HEPA-фильтр обратно в фильтр-держатель и поверните для фиксации, а затем установите фильтры в контейнер и закройте контейнер крышкой.

**ВНИМАНИЕ:**

**Запрещается эксплуатировать пылесос без фильтров.**

**Запрещается мыть фильтры горячей водой, стирать их в стиральной машине, сушить с помощью фена или на батарее отопления.**

**Очистка насадки-щетki**

Нажмите на кнопку снятия насадки и отсоедините ее от удлинительной трубки.

Откройте замок, фиксирующий ролик. Извлеките ролик из корпуса насадки-щетki. Протрите корпус насадки влажной тканью, с применением мягкого моющего средства.

Срежьте ножом или ножницами и вычистите щеткой все намотавшиеся волосы, нитки и прочий мусор с ролика.

Вымойте ролик под краном при необходимости. Затем дайте ему высохнуть естественным путем в течение 24 часов.

Установите ролик обратно внутрь корпуса насадки. Зафиксируйте ролик замком.

**УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ**

При возникновении неисправности для ее устранения воспользуйтесь рекомендациями из таблицы ниже. Если неисправность не устраняется, не пытайтесь самостоятельно чинить неисправный прибор, а обратитесь в уполномоченный сервисный центр производителя.

Неисправность	Причина	Решение
Прибор не включается.	Пылесос не полностью собран.	Убедитесь, что пылесос полностью и правильно собран.
	Батарея разряжена.	Зарядите батарею.
	Батарея вышла из строя.	Обратитесь в авторизованный сервисный центр для замены батареи.
	Двигатель перегрелся.	Дайте двигателю остыть и включите пылесос снова.
Батарея не заряжается (индикатор зарядки не загорается).	Пылесос не подключен к сети питания.	Подключите зарядное устройство к пылесосу (или батарейному блоку) и к электрической розетке.
	Розетка неисправна.	Убедитесь, что розетка исправна, подключив к ней другой электроприбор.
	Слишком высокая или слишком низкая температура окружающей среды.	Заряжайте батарею прибора при температуре от +5°C до +35°C.
	Используется другое зарядное устройство.	Используйте оригинальное зарядное устройство.
	Батарея вышла из строя.	Обратитесь в авторизованный сервисный центр для замены батареи.
Сила всасывания уменьшилась. Пылесос не всасывает пыль.	Контейнер для сбора пыли переполнен.	Опорожните контейнер для сбора пыли.
	Фильтр загрязнен, мокрый или неправильно установлен.	Убедитесь, что фильтр правильно установлен. При необходимости проведите чистку или замену фильтра. После очистки фильтра должен полностью высохнуть.
	Батарея разряжена.	Зарядите батарею.
	Засорена насадка или удлинительная трубка.	Выключите пылесос и устраните засор.
Пылесос выпускает пыль.	Контейнер для сбора пыли переполнен.	Опорожните контейнер для сбора пыли.
	Фильтры установлены неправильно.	Установите фильтры правильно.
	Фильтры повреждены.	Замените фильтры.

Неисправность	Причина	Решение
Необычный шум во время работы пылесоса.	Произошел засор.	Выключите пылесос и проверьте на наличие засора насадку и трубку.
	Контейнер для сбора пыли переполнен.	Опорожните контейнер для сбора пыли.
Батарея очень горячая.	Высокая температура в помещении (например летом), батарея перегрелась.	Сделайте перерыв в работе. Не используйте прибор и не заряжайте батарею при слишком высокой температуре.
Батарея быстро разряжается.	Недостаточное время зарядки батареи.	Заряжайте батарею полностью.
	Срок службы батареи истек.	Обратитесь в авторизованный сервисный центр для замены батареи.
	На ролике щетки скопились волосы и другой мусор.	Проведите чистку ролика насадки-щеткой.
	Используется другой адаптер.	Используйте оригинальный адаптер питания.

## ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ

- Транспортировку приборов проводят всеми видами транспорта в соответствии с правилами перевозки грузов, действующими на транспорте конкретного вида.
- При перевозке прибора используйте оригинальную заводскую упаковку. Прибор должен быть надежно зафиксирован в упаковке. Оберегайте прибор от ударов и падения. Упаковка с прибором должна быть надежно зафиксирована стропами, ремнями или сеткой во избежание ее перемещений во время транспортировки.
- Во время погрузочно-разгрузочных работ устройство не должно подвергаться ударам, падениям и воздействию атмосферных осадков.
- При транспортировке недопустимо нарушение целостности упаковки, воздействие на прибор прямых солнечных лучей, механических и химических факторов, влаги, агрессивных жидкостей, резких перепадов температуры и влажности.
- Перед тем как убрать прибор на хранение проведите полную чистку и дайте высохнуть всем деталям.
- Перед тем как убрать прибор на хранение необходимо извлечь аккумуляторный блок из прибора. Аккумуляторные блоки необходимо хранить в токонепроводящих чехлах, сумках, кейсах, отдельно от изделия, заряженными не менее 70%. При длительном хранении заряжайте батарею каждые 3 месяца.
- Приборы необходимо хранить в закрытом сухом и чистом помещении, вне зоны попадания прямых солнечных лучей, при температуре окружающего воздуха не ниже +5°C и не выше +40°C, с относительной влажностью не выше 80% и отсутствии в окружающей среде кислотных и других паров, отрицательно влияющих на материалы приборов.

## БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ



Ваше устройство спроектировано и изготовлено из высококачественных материалов и компонентов, которые можно утилизировать и использовать повторно.

Если товар имеет символ с зачеркнутым мусорным ящиком на колесах, это означает, что товар соответствует Европейской директиве 2002/96/ЕС.

Ознакомьтесь с местной системой раздельного сбора электрических и электронных товаров. Соблюдайте местные правила.

Утилизируйте старые устройства отдельно от бытовых отходов. Правильная утилизация вашего товара позволит предотвратить возможные отрицательные последствия для окружающей среды и человеческого здоровья.

## ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

### Зарядное устройство

Входное напряжение: ~100–240 В, 50 Гц

Выходное напряжение:  $\text{---}$  27 В

Выходной ток: 0,5 А

Класс электробезопасности: II

### Пылесос

Напряжение питания: 22,2 В

Максимальная потребляемая мощность: 200 Вт

Количество уровней мощности: 2

Время работы от полностью заряженной батареи:

до 20 минут на максимальной мощности

до 40 мин на минимальной мощности

Объем контейнера для сбора пыли: 1 л

Уровень шума:  $\leq$ 78 дБ

Класс электробезопасности: III

### Аккумуляторная батарея

Тип батареи: Li-ion

Номинальное напряжение: 22,2 В

Емкость: 2200 мАч

Время полной зарядки: около 4,5 ч

### ПРИМЕЧАНИЕ:

*Производитель оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию, дизайн и комплектацию прибора без дополнительного уведомления об этих изменениях.*

## ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАТЕ СООТВЕТСТВИЯ

Товар сертифицирован.

Товар соответствует требованиям нормативных документов:

ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования»;

ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств».

ТР ТС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники».

При отсутствии копии нового сертификата в коробке спрашивайте копию у продавца. Полную информацию о сертификате соответствия вы можете получить у продавца или на сайте [jvc-rus.ru](http://jvc-rus.ru).



Изготовитель:

ПИОНИР ХАЙ ТЕХНОЛОДЖИ ЛИМИТЕД.

Адрес: Офис Б 21/Ф Квонг Фат Хонг здание 1, Рамсей ст, Шеунг Ван, Гонконг.

Сделано в Китае.

Импортер/организация, уполномоченная на принятие претензий на территории России:

ООО «СЕРВИС-ВИП». 144009, Московская область, г. Электросталь, ул. Корнеева, д. 66, оф. 203.

*\* Данные могут быть изменены в связи со сменой изготовителя, продавца, производственного филиала, импортера в РФ. В случае изменения данных актуальная информация указывается на дополнительной наклейке, размещенной на упаковке изделия.*

Дата производства указана на упаковке или изделии.

Срок службы изделия – 3 года.

Гарантийный срок – 1 год.

Гарантийное обслуживание осуществляется согласно прилагаемому гарантийному

талону. Гарантийный талон и инструкция по эксплуатации являются неотъемлемыми частями данного изделия.

## СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Благодарим вас за приобретение продукции **JVC**. Мы рады предложить вам изделия, разработанные и изготовленные в соответствии с высокими требованиями к качеству, функциональности и дизайну. Мы уверены, что Вы будете довольны приобретением изделия от нашей фирмы. В случае если ваше изделие марки **JVC** будет нуждаться в техническом обслуживании, просим вас обращаться в один из авторизованных сервисных центров (далее – АСЦ). С полным списком АСЦ и их точными адресами вы можете ознакомиться на сайте [jvc-rus.ru](http://jvc-rus.ru).





[jvc-rus.ru](http://jvc-rus.ru)